

## WELCOME!

**Address:** 19767 Yorba Linda Blvd.  
Yorba Linda, CA 92886  
**Phone:** 714-970-2771  
**Fax:** 714-970-5654  
**Website:** [smdpyl.org](http://smdpyl.org)

## SUNDAY MASSES

Saturday Vigil: 5:30 pm  
7:15 am, 8:45 am,  
10:30 am (streamed for homebound)  
12:15 pm and 5:30 pm

## WEEKDAY MASSES

8:00 am (streamed for homebound)  
6:30 pm  
Saturdays 8:00 am (streamed for  
homebound)

## SACRAMENT OF RECONCILIATION

Tuesdays 7:15 pm  
Saturdays 4:00 pm

## EXPOSITION OF THE BLESSED SACRAMENT

24 Hours a Day, 7 Days a Week  
(excluding during Sunday Mass times)

## CLERGY

Pastor: Fr. Sy Nguyen  
In Residence: Fr. Scott Borgman  
Director/Deacon: Denis Zaun  
Deacon: Nick Sherg  
Deacon: Mark Murphy

## PARISH OFFICE HOURS

Monday - Thursday: 8:30 am - 5:00 pm  
(closed 12:00 pm-1:00 pm)  
Friday: 8:30 am-12:00 pm  
Phone: 714-970-2771  
E-mail: [parishoffice@smdpyl.org](mailto:parishoffice@smdpyl.org)



## THE EPIPHANY *of the Lord*

*"Since from you shall come a ruler,  
who is to shepherd my people Israel." - Mt 2:6b*

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD

## OUR PARISH MISSION & VISION

St. Martin de Porres is a Stewardship and Hospitality parish. As Catholic Christians guided by the Holy Spirit, we are Christ's disciples dedicated to faith formation, worship, community life, and service. All are welcome as we use our unique gifts to serve the world as a visible sign of God's love.

**For an electronic version of the bulletin visit: [smdpyl.org/bulletins](http://smdpyl.org/bulletins)**

## Responsorial Psalm: Ps 72

Lord, every nation on earth will adore you.



## Mass Parts in Latin

### KYRIE

Kyrie eléison.  
Christe eléison.  
Kyrie eléison.

### GLORIA

Glória in excélsis Deo.  
Et in terra pax homínibus  
bonae voluntátis.

### SANCTUS

Sanctus, Sanctus,  
Sanctus Dóminus Deus  
Sábaoth.  
Pleni sunt coeli et terra  
glória tua.  
Hosánna in excélsis.  
Benedíctus qui venit in  
nómine Dómini.  
Hosánna in excélsis.

### POST CONSECRATIONEM

Mortem tuam annuntiámus,  
Dómine, et tuam resurrectió-  
nem confitémur, donec vénias.  
Letra y música: Graduale Romanum, 1974.

### AGNUS DEI

Agnus Dei,  
qui tollis peccáta mundi:  
miserére nobis.

Agnus Dei,  
qui tollis peccáta mundi:  
miserére nobis.

Agnus Dei,  
qui tollis peccáta mundi:  
dona nobis pacem.

## 1 Away in a Manger John T. McFarland

Away in a manger, no crib for a bed,  
The little Lord Jesus laid down his sweet head;  
The stars in the sky looked down where he lay,  
The little Lord Jesus, asleep on the hay.

The cattle are lowing, the baby awakes,  
But little Lord Jesus, no crying he makes;  
I love thee, Lord Jesus! Look down from the sky,  
And stay by my cradle till morning is nigh.

Be near me, Lord Jesus, I ask thee to stay  
Close by me forever, and love me, I pray;  
Bless all the dear children in thy tender care,  
And fit us for heaven to live with thee there.

Text: 11 11 11 11; verses 1–2, Little Children's Book for Schools and Families, ca. 1885; verse 3, John T. McFarland, 1851–1913; Gabriel's Vineyard Songs, 1892, alt. Music: attr. to James R. Murray, 1841–1905.

## 2 God Rest You Merry Gentlemen

Traditional English Carol

God rest you merry gentlemen,  
Let nothing you dismay;  
Remember Christ our Savior  
Was born on Christmas Day  
To save us all from Satan's pow'r  
When we were gone astray.

### Refrain

O tidings of comfort and joy,  
Comfort and joy;  
O tidings of comfort and joy.

From God our heav'nly Father A blessed angel came,  
And unto certain shepherds Brought tidings of the same,  
How that in Bethlehem was born The Son of God by name.

"Fear not, then," said the angel, "Let nothing you affright;  
This day is born a Savior Of Virgin pure and bright,  
To free all those who trust in him  
From Satan's pow'r and might."

Now to the Lord sing praises, All you within this place,  
And with true love and charity Each other now embrace;  
This holy tide of Christmas Is filled with heav'nly grace.

Text: 86 86 86 with refrain; trad. English carol, 18th cent. Music: Trad. English carol; melody fr. Little Book of Christmas Carols, ca. 1846.

**3 The First Noel** Traditional English Carol

The first Nowell, the angel did say,  
 Was to certain poor shepherds in fields as they lay;  
 In fields where they lay keeping their sheep,  
 On a cold winter's night that was so deep.

**Refrain**

Nowell, Nowell, Nowell, Nowell,  
 Born is the King of Israel.

They looked up and saw a star  
 Shining in the east, beyond them far;  
 And to the earth it gave great light,  
 And so it continued both day and night.

And by the light of that same star  
 Three wise men came from country far;  
 To seek for a king was their intent,  
 And to follow the star wherever it went.

This star drew nigh to the northwest,  
 O'er Bethlehem it took its rest,  
 And there it did both stop and stay,  
 Right over the place where Jesus lay.

Then entered in those wise men three,  
 Full rev'rently upon the knee,  
 And offered there, in his presence,  
 Their gold and myrrh and frankincense.

Then let us all with one accord  
 Sing praises to our heav'nly Lord;  
 Who with the Father we adore  
 And Spirit blest for evermore.

Text: Irregular with refrain; trad. English carol, 17th cent.; verse 6, alt.  
 Music: Trad. English carol, 17th cent.

**4 As with Gladness Men of Old**

Conrad Kocher / William C. Dix

As with gladness men of old  
 Did the guiding star behold,  
 As with joy they hailed its light,  
 Leading onward, beaming bright,  
 So, most gracious Lord, may we  
 Evermore be led to thee.

As with joyful steps they sped  
 To that lowly manger-bed,  
 There to bend the knee before  
 Him whom heav'n and earth adore;  
 So may we with willing feet  
 Ever seek the mercy-seat.

As they offered gifts most rare  
 At that manger rude and bare;  
 So may we with holy joy,  
 Pure and free from sin's alloy,  
 All our costliest treasures bring,  
 Christ! to thee, our heav'nly King.

Holy Jesus, ev'ry day  
 Keep us in the narrow way;  
 And, when earthly things are past,  
 Bring our ransomed souls at last  
 Where they need no star to guide,  
 Where no clouds thy glory hide.

In the heav'nly country bright  
 Need they no created light;  
 Thou, its light, its joy, its crown,  
 Thou its sun which goes not down;  
 There for ever may we sing  
 Alleluias to our King.

Text: 77 77 77; William C. Dix, 1837–1898. Music:  
 Conrad Kocher, 1786–1872;  
 adapt. by William H. Monk, 1823–1889.

## 5 He Has Come For Us

Jason Ingram | Meredith Andrews

God rest ye merry gentlemen  
Let nothing you dismay  
Remember Christ our Savior  
Was born on Christmas day  
To save us all from Satan's pow'r  
When we were gone astray

### Pre-Chorus

O tidings of comfort and joy comfort and joy  
O tidings of comfort and joy

### Chorus

He has come for us this Jesus  
He's the hope for all mankind  
He has come for us the Messiah  
Born to give us life  
(He is born to give us life)

From God our heav'nly Father  
A blessed angel came  
And unto certain shepherds  
Brought tidings of the same  
How that in Bethlehem was born  
The Son of God by name

### Bridge

All the angels sing hallelujah  
Jesus Christ is born  
All the children sing hallelujah  
He is Christ the Lord

### Ending

Angels sing hallelujah  
Jesus Christ is Lord  
All the children sing hallelujah  
He is Christ the Lord

CCLI Song # 5683022 Jason Ingram | Meredith Andrews  
© 2009 Spirit Nashville Three (Admin. by Crescendo Royalty Funding LP)  
Curb Songs (Admin. by Curb Music Publishing)  
Mesmerized Music (Admin. by Curb Music Publishing)  
So Essential Tunes (Admin. by Essential Music Publishing LLC)  
Spirit Nashville Three (Admin. by Essential Music Publishing LLC)  
For use solely with the SongSelect® Terms of Use. All rights reserved. www.ccli.com  
CCLI License # 2290025

*Lyrics reprinted with permission under Onelicense.net  
License # A-72569 and CCLI License #2290025 All rights reserved.*

## 6 Joy to the World Antioch

Joy to the world! the Lord is come;  
Let earth receive her King;  
Let ev'ry heart prepare him room,  
And heav'n and nature sing,  
And heav'n and nature sing,  
And heav'n, and heav'n and nature sing.

Joy to the world! the Savior reigns;  
Let us our songs employ;  
While fields and floods, rocks, hills and plains  
Repeat the sounding joy,  
Repeat the sounding joy,  
Repeat, repeat the sounding joy.

He rules the world with truth and grace,  
And makes the nations prove  
The glories of his righteousness,  
And wonders of his love,  
And wonders of his love,  
And wonders, wonders of his love.

Text: CM with repeats; based on Psalm 98:4-9; Isaac Watts, 1674-1748, alt. Music: T. Hawkes' Collection of Tunes, 1833; George Frideric Handel, 1685-1759; adapt. by Lowell Mason, 1792-1872, alt.

## 7 We Three Kings John H. Hopkins, Jr

We three kings of Orient are;  
Bearing gifts we traverse afar  
Field and fountain, Moor and mountain,  
Following yonder star.

### Refrain

O star of wonder, star of night,  
Star with royal beauty bright;  
Westward leading, still proceeding,  
Guide us to thy perfect light.

Born a King on Bethlehem's plain,  
Gold I bring to crown him again, King forever,  
Ceasing never Over us all to reign.

Frankincense to offer have I: Incense owns a Deity nigh;  
Prayer and praising Gladly raising, Worship him, God on high.

Myrrh is mine; its bitter perfume  
Breathes a life of gathering gloom;  
Sorrowing, sighing, Bleeding, dying,  
Sealed in the stone-cold tomb.

Text: 88 44 6 with refrain; based on Matthew 2:1-11. Text and music: Carols, Hymns and Songs, 1863; John H. Hopkins, Jr., 1820-1891, alt.



## THE EPIPHANY OF THE LORD—SUNDAY, JANUARY 2

**1<sup>st</sup> Reading:** Is 60:1-6

Rise up in splendor, Jerusalem! Your light has come, the glory of the Lord shines upon you. See, darkness covers the earth, and thick clouds cover the peoples; but upon you the LORD shines, and over you appears his glory. Nations shall walk by your light, and kings by your shining radiance. Raise your eyes and look about; they all gather and come to you: your sons come from afar, and your daughters in the arms of their nurses. Then you shall be radiant at what you see, your heart shall throb and overflow, for the riches of the sea shall be emptied out before you, the wealth of nations shall be brought to you. Caravans of camels shall fill you, dromedaries from Midian and Ephah; all from Sheba shall come bearing gold and frankincense, and proclaiming the praises of the LORD.

**2<sup>nd</sup> Reading:** Eph 3:2-3a, 5-6

Brothers and sisters: You have heard of the stewardship of God's grace that was given to me for your benefit, namely, that the mystery was made known to me by revelation. It was not made known to people in other generations as it has now been revealed to his holy apostles and prophets by the Spirit: that the Gentiles are coheirs, members of the same body, and copartners in the promise in Christ Jesus through the gospel.

**Gospel:** Mt 2:1-12

When Jesus was born in Bethlehem of Judea, in the days of King Herod, behold, magi from the east arrived in Jerusalem, saying, "Where is the newborn king of the Jews? We saw his star at its rising and have come to do him homage." When King Herod heard this, he was greatly troubled, and all Jerusalem with him. Assembling all the chief priests and the scribes of the people, He inquired of them where the Christ was to be born. They said to him, "In Bethlehem of Judea, for thus it has been written through the prophet: And you, Bethlehem, land of Judah, are by no means least among the rulers of Judah; since from you shall come a ruler, who is to shepherd my people Israel." Then Herod called the magi secretly and ascertained from them the time of the star's appearance. He sent them to Bethlehem and said, "Go and search diligently for the child. When you have found him, bring me word, that I too may go and do him homage." After their audience with the king they set out. And behold, the star that they had seen at its rising preceded them, until it came and stopped over the place where the child was. They were overjoyed at seeing the star, and on entering the house they saw the child with Mary his mother. They prostrated themselves and did him homage. Then they opened their treasures and offered him gifts of gold, frankincense, and myrrh. And having been warned in a dream not to return to Herod, they departed for their country by another way.

## A GIFT FOR FATHER SY

Fr. Sy's personally requests three favors:

1. **Dress up for Sunday Mass**
2. **Come to Sunday Mass on time**
3. **Do not leave Sunday Mass early**

**MODESTY** is a virtue that shows love to others and brings glory to God through appropriate dress. Please use discretion in our place of worship.

## ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT



24 Hours a Day, 7 Days a Week  
(Except during Sunday Masses)

Stop by anytime to speak to our Lord.

To Sign-up for an hour or for questions, contact

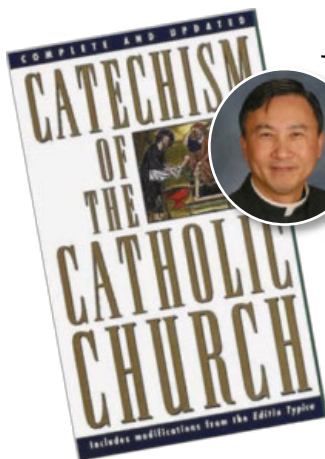
[adoration@smdpyl.org](mailto:adoration@smdpyl.org)

We are incredibly blessed here at St. Martin de Porres to have Our Lord, exposed in the Blessed Sacrament. He is waiting for us to visit Him 24/7. He wants to spend time with you! Please consider committing to an hour with Him.

**We need a permanent commitment for the following hours:**

3<sup>rd</sup> and 5<sup>th</sup> Thursday 2am  
5<sup>th</sup> Saturday 4am and 10am  
All Sundays 5pm and 8pm  
2<sup>nd</sup> Sunday 7pm

## THE CATECHISM OF THE CATHOLIC CHURCH WITH FR. SY NGUYEN



Join Fr. Sy as he walks us through the Catechism of the Catholic Church paragraph by paragraph. These classes are free to attend and no registration is required.

**Mondays at 7:15 pm in the Parish Hall**

January 3	February 7	March 14
January 24	February 14	March 21
	February 28	March 28

For most current schedule, please visit  
[smdpyl.org/aff](http://smdpyl.org/aff)



## Back by Popular Demand— Fr. Sy's Book "Dear Parishioners"

*Dear Parishioners* is a collection of articles Fr. Sy wrote in the weekly bulletin for 2 years so that parishioners could get to know him. If you enjoy his homilies, you will love this book. It will make a great gift! Signed copies of *Dear Parishioners* are available in the Parish Office.

Donation **\$15**



## DISCOVER THE POWER OF THE DIVINE MERCY CHAPLET

Daily 3 pm in the Church

**PARISH OFFICE WILL CLOSE AT 12 NOON  
on Tuesday, January 4, 2022**

# SAVE *the* DATE

APRIL 22-23 2022

ST. MARTIN AND FRIENDS

## WOMEN'S RETREAT "GROWING AS A HOLY FAMILY"



ON-LINE REGISTRATION JAN 29 - APR 16

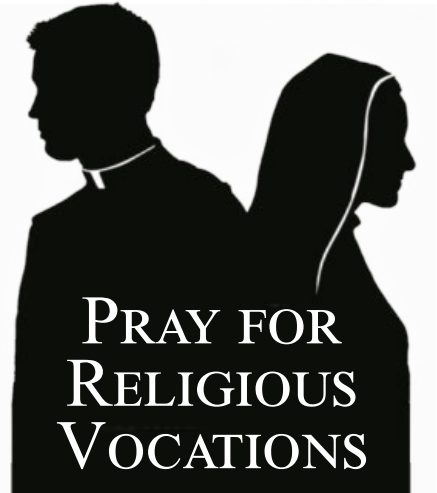
*Mike Mayers Art*

**W**e are Catholic Christian Women; taking time to connect with God personally, to hear His voice through presenters, journaling and other unique prayer activities. We deepen our relationships and cultivate new friendships through guided small group discussions and learn to live our faith more authentically, journeying together as intentional disciples of Jesus Christ.

The annual retreat brings together like-minded women of Catholic faith to renew their relationship with God and mutually help strengthen their personal lives, as well.

We welcome all of you who seek to spend some dedicated time in an invigorating environment tailored to re-energize your Catholic walk with God.

St. Martin de Porres Catholic Church  
19767 Yorba Linda Blvd., Yorba Linda, CA 92886  
[smdpyl.org/womensretreat](http://smdpyl.org/womensretreat)



**Our parish** dedicates the 3<sup>rd</sup> of each month to pray for Clergy & all Religious Vocations.

Please join us on Monday, **January 3<sup>rd</sup>** as Father Sy asks all to unite in prayer. He dedicates the daily Mass & Rosary intentions for this crucial need.

Mark your calendar to pray for Religious Vocations on the 3<sup>rd</sup> of every month. You can also join us on **Thursdays from 2-3 pm** for a weekly silent Eucharistic Adoration Holy Hour for all Religious Vocations. Thank God for sending laborers into His vineyard. We are blessed with the following Religious Vocations in formation:

**Sr. Nova Sion**  
*(formerly Natalie Gomez) SSVM*

**Sr. Maria Mulier Eucharistica**  
*(formerly Anne Leger), SSVM*

**Eddie Huber**, *beginning formation process*

## WINGS MINISTRY



We look forward to returning to WINGS Wednesday, January 5. We will begin our 8 week bible study on Biblical woman in crisis. Books will be distributed this day. We will also announce adjustments that will impact WINGS gatherings during the next 12-14 weeks while construction is ongoing in the church. We wish you a very Blessed Christmas season and a Happy New Year.

## RETURNING CATHOLICS MINI SERIES LEADER NEEDED!

Each Christmas and Easter, we have the opportunity to invite those who have been away from the church to come to a "Returning Catholics" series. We are in need of a couple to LEAD this mini series (4 nights, 1/week) at church that explores the very basics of coming back into the church after being away for a year or a lifetime. Ideally, our facilitators will be inspiring and welcoming and see this opportunity to evangelize as a life-changing, real gift. Day of the week and time to be determined, based on facilitators' availability. The Returning Catholics mini series will hopefully begin in mid-January. Please contact Kirsten King at [Kirstenk@smdpyl.org](mailto:Kirstenk@smdpyl.org) for more information on leading this mini series.

## SUNDAY ADULT FAITH CLASSES



Come be inspired as we deepen our Catholic faith by journeying with our RCIA families **every Sunday from 10 -11 am** in Sts. Paul & Elizabeth Rooms. Walk-ins are welcome to class anytime. **The upcoming class topics are:**

**Sunday, Jan 9:** *The Ten Commandments*—Eldon Dekkenga

**Sunday, Jan 23:** *The Beatitudes*—Maureen Williams

**Sunday, Jan 30:** *The Call to Evangelize*—Eldon Dekkenga

## ADULT CONFIRMATION FORMATION



We begin a new year of Adult Confirmation Formation on Thursday, January 13. All adults 19 and over who have been baptized Catholic and desire to receive Full initiation into the church are welcome to register! Meetings Thursday evenings from 7-8:30 pm from January through Pentecost Sunday, June 5, 2022.



Scan Here  
To Register



**Question:** What happens to a consecrated host if it accidentally falls to the ground?

**Answer:** This a very practical question because, as we all know, accidents happen, even during the most careful celebration of the liturgy. The short answer to this question is that nothing happens to the consecrated host. The Real Presence of Jesus remains in the consecrated host or any consecrated wine that might accidentally be spilled.

Another question we might ask is: *How should the ministers respond if the Eucharist is dropped or spilled?* If this happens, the priest, deacon, or extraordinary minister of holy Communion should immediately pick up the dropped host and consume it. If it is a case of the Precious Blood being spilled, the minister would use the purificator (and additional purificators if needed) to clean the spill and then the area should be reverently washed as soon as the Mass is over and the water poured into the sacrarium (a special sink that is located in church sacristies for reverently disposing of holy water, the water used to clean sacred vessels, etc.).

©LPi





**Important Announcements**

Happy Christmas Break Kids of the Kingdom – we cannot wait to see you back on Monday January 10, 2022! We hope you had Merry Christmas & a Happy New Year!

No Sunday School, Child Care, & Children’s Liturgy of the Word until Sunday January 9, 2022.

The toys & supplies in our Child Care Room need to be renewed! We have created an Amazon Wish List of items that would bless our Kids of the Kingdom on Sunday mornings.



**Scan the QR code here to** check out our wish list on Amazon. All donations can

be set to deliver to St. Martin de Porres, can be dropped off at the Parish Office, or brought to Child Care on Sunday mornings.

Many Blessings! - The CFF Team  
For general inquiries, please contact [childff@smdpyl.org](mailto:childff@smdpyl.org)

**WE NEED YOUR HELP!**

**Child & Youth Faith Formation** needs volunteers! Here are our specific needs:

**Sunday School Leaders**

8:45 am and 10:30 am Mass (min. commitment 1-2x monthly)

**Kids of the Kingdom Program Leaders** (weekly until May)

Wednesdays 5:00 - 6:30 pm Eucharist 1

**Child Care Volunteers**

8:45 am and 10:30 am Mass (min. commitment 1-2x/month)

**Children’s Liturgy of the Word Dismissal Leaders**

8:45 am and 10:30 am Mass (min. commitment is 1 - 2x/month)

**HIGH SCHOOL/MIDDLE SCHOOL PROGRAM EVENTS**



**High School Youth Faith Formation**

**C1 & C2 Confirmation Event #6**

Tuesday, Jan. 11, 7:15 - 8:45 pm in Sts. Paul/Elizabeth Rooms

“The Well” Parent Ministry Night *Parents don’t miss out on “The Well” while your teens is participating in their Confirmation Event. (Please RSVP by emailing YouthFF@smpdyl.org)*

**Youth Night** Jan. 9, 5:15 - 8 pm

All High School teens are welcome to join us for the 5:30 pm Mass and Youth Night to follow. Pizza dinner is included!



**Team SMYL (St. Martin Youth Leadership)**

Wednesday, Jan 12 & 19, 7 - 8:30 pm



**Martin’s Middle Schoolers (M&M’s)**

Monday, Jan. 3 - M&M Nights #6 & 7 6:30 - 8:00 pm

Pizza dinner provided! Come hungry and we’ll take care of the rest!

**HEARING DEVICES**

**AVAILABLE AGAIN**



Our sound amplification devices have been recalibrated to our up-graded sound system.

They are once again available for parishioner use during Sunday Masses. Please ask a Hospitality Minister for assistance. All devices have new earpiece covers and are charged and ready for use.



**Church Renovation Continues January 10**

The following changes will take place.

- All Masses will be in the Hall (*same Mass schedule*)
- Adoration will be in St. Andre (24/7)
- Confessions will be in the Hall/Parish Center (*same confession schedule*)

Please stay tuned for more details.



The Summit & truth of our Faith is being produced into a powerful movie bridging science and faith! This film is near completion, but needs a little more support to complete production. Please help us bring this valuable film to all ~  
 Visit this link: <https://www.eucharisticmiraclesmovie.com>

## COVID 19 TESTING AVAILABLE

St. Martin de Porres Catholic Church and Pathology Associates of Southern California continue to offer free Covid-19 testing as an effort to serve the community during a very challenging time. This is for those in need for testing in-lieu-of vaccinations and/or other reasons, allowing steady progress towards the health of our nation. Insurance is welcomed but not required, as federal funding will cover the cost of those without insurance. No cash offer accepted. Please keep a safe distance and remember to wear a mask. NO APPOINTMENT NECESSARY. Location: Church Parking Lot near Outreach Center.

### Upcoming Dates:

Jan 7, 2022 8:30 -10:30 am

Jan 21 8:30 -10:30 am

Jan 14 8:30 -10:30 am

Jan 28 8:30 -10:30 am



ON-LINE LIBRARY AVAILABLE NOW! FREE!

As the year of St. Joseph comes to a close, St. Martin Parish is excited to offer access to an amazing on-line library of content at no charge to you - the **St. Joseph Summit, A Pilgrimage to the Heart of St. Joseph.**

This online spiritual pilgrimage will help you develop a greater devotion to Saint Joseph and learn how to protect yourself, your marriage, and your family against evil. You'll discover:

- How to have St. Joseph as a spiritual father
- How to develop a consistent devotion to St. Joseph
- Learn how to call upon St. Joseph as a protector against evil
- The keys to bringing St. Joseph into the life of your family and the Church
- Who to turn to in times of suffering
- The keys to overcoming doubt, hesitation and fear
- How to hear God's voice ... and much more!

### Your access includes:


- Admission to the Summit through September 2022
- Access to all 50+ recorded presentations
- Access to LIVE Prayer each day
- Special offers and free downloads from presenters and sponsors

Visit the link below to sign-up for your one year pass: [spiritfullevents.com/offers/JeLwygoe?coupon](https://spiritfullevents.com/offers/JeLwygoe?coupon)  
**Enter code: STMARTIN**

**THANK YOU**  
FOR YOUR  
**CONTINUED**  
**GIVING**



**"For God Loves a Cheerful Giver"**  
*2 Corinthians 9:7*



# LENTEN



## STUDY GROUP

### Small Christian Communities

**This is a busy time of year** for everyone as we pause to catch our breath after the celebrations of Christmas and New Year's. As you reflect on all that has transpired in 2021, you may be considering what you can do this year to deepen your spiritual journey. The Small Christian Communities (SCC) ministry will be launching a number of groups that will be meeting during Lent 2022, and we invite you to think about whether this is something you would want to join.

**Small Christian Communities** provide a comfortable forum for you to reflect on the upcoming Sunday readings and share your ideas with a group of 8-14 other persons. Groups meet in homes on various days/nights of the week. Many of our SCC groups meet throughout the entire year, but we will also have a number of seasonal groups that will just meet for the six weeks of Lent. Ash Wednesday is March 2, so we will have "SCC Sign-Up Sundays" on February 13 and 20 after all the Masses. We will also host a "SCC Information Night" on February 13, following the 5:30pm Mass. This will be an opportunity for you to get more information about Small Christian Communities and consider if you are interested in signing up for a dynamic and faith-filled Lenten experience.

Check out the SMdP bulletins in January and early February for more information on how to sign up for a Lenten SCC Group.

If you are interested in: serving as the facilitator/lead for a Lenten group; hosting a Lenten group in your home; or participating in one of these groups, contact [mark.jablonski@stjoe.org](mailto:mark.jablonski@stjoe.org) or Kristine Jablonski at 714-514-7982. May the New Year bring you growth and peace.



### SUPPORT LOVERS OF THE HOLY CROSS—L A FUNDRAISER

The Lovers of the Holy Cross Sisters will sell raffle tickets after Masses on the weekend of January 8 & 9 to raise funds for the Lambertian Ministry Center. The Center will serve youth & young adults through workshops, gatherings, and retreats. There will also be an elderly daycare, a Respect of Life Office and a food pantry for the poor. **One ticket is \$5 or \$20 for a booklet of five tickets for an opportunity to win a grand prize of a Tesla car or cash price of \$50K.** The drawing date is January 16, 2022 at 8 pm at a gala dinner. Winners need not be present and winning numbers will be posted on the Community website: [LHCLA.ORG](http://LHCLA.ORG). See website for more information on the Lovers of the Holy Cross. Thank you for your support!



## FIREFIGHTERS OF YORBA LINDA DONATES TO ST. MARTIN OUTREACH CENTER

Deacon Denis received over 1,500 pounds of donated canned goods from the Orange County Fire Authority Yorba Linda and Air Operations Reserve Firefighters for St Martin's Outreach.

## A HEARTFELT THANK YOU!

On December 18 & 19, your local representative of Bethlehem Christians brought hand-carved religious articles to St. Martin's. Once again, St. Martin parishioners generously supported their effort to remain in the Holy Land by purchasing unique gifts and hand crafts.

The sale of these olive wood items is their only source of income due to the political situation and lack of tourism, so purchases allow them to improve their lifestyles, promote their indigenous hand crafts, create work, and encourage them to stay in the Holy Land. We are very happy and grateful to Our Lord and to Fr. Sy for making this possible. Thanks also to all clergy and parishioners for supporting the Christian Families living in the Holy Land.

Raji Saada, for Bethlehem Christians



## Welcoming Jesus; Tidying Up

We can make substantial progress when we work together. Next meeting, Saturday, January 15, 9 am in St. Luke Room. Info: [careforcreation@smdpyl.org](mailto:careforcreation@smdpyl.org)



## STEWARDSHIP SUNDAY

IS TODAY, JANUARY 2

See wish list below.

Thank you for your generosity

### Food Items

Boxed Rice

Canned pasta pop top lid/Chef Boyardee)

Chili (pop top lid)

Cookies (individual packages)

Boxed Dry Cereal

Fruit cups

Granola or

Power Bars

Jelly (small jars)

Pudding cups

Spam

Peanut Butter (small jars)

Tuna (pouches or pop top lid)

Vienna Sausages (pop top lid)

### Hygiene Products

Deodorant for men or women

Soap bars (large and travel size)

Razors/Shave Cream

Toilet paper

Toothbrushes

Toothpaste

Travel size baby wipes

Baby diapers sizes 2-4

Travel size lotion

Travel size shampoo and conditioner

## OUTREACH CENTER HOURS

Monday – Thursday

9 am – 12 pm

First Tuesday of every month

3:30 – 6 pm



## SAVE THE DATE OneLife LA Walk

**Saturday, Jan 22, 2022**

Celebrate the Beauty and Dignity of every Human Life

**11am**

Youth & Young Adult

Kick Off Event—  
Olvera Street

**12am**

Walk for Life

**1-4pm**

OneLife LA—  
LA State Historic Park

**5pm**

Requiem Mass  
for the Unborn

*Music, Speakers, Food and More*

Register today at  
**[OneLifeLA.org](http://OneLifeLA.org)**

## MARY, MOTHER OF US ALL—HERE OUR PRAYERS

O Mary, Mother of Jesus and Mother of us all, we turn to you today as the one who said "Yes" to Life. "You will conceive and bear a Son," the angel told you. Despite the surprise and the uncertainty about how this could be, you said yes. "Be it done unto me according to your word." Mary, we pray today for all mothers who are afraid to be mothers. We pray for those who feel threatened and overwhelmed by their pregnancy. Intercede for them, that God may give them the grace to say "Yes" and the courage to go on. May they have the grace to reject the false solution of abortion. May they say with you, "Be it done unto me according to your word." May they experience the help of Christian people, and know the peace that comes from doing God's will. Amen

## NEXT RESPECT LIFE MEETING

Join us for our next meeting, Tuesday, January 4, at 7:15pm in St Mathew Room. All are welcome.

## PRO-LIFE HELP LINE

[www.optionline.org](http://www.optionline.org) or 800-712-HELP (4357) Option Line is a 24/7 call center connecting women and men to pro-life medical clinics and pregnancy help centers across the United States and Canada.

CALL TODAY FOR A  
FREE QUOTE  
(877) 652-7411



Get All Your Power  
From Above.

And save money and the  
planet while you do it.

SUNPOWER®  
Authorized Dealer

CSLB #940158

SOLAR, ENERGY STORAGE, COMMERCIAL/RESIDENTIAL

**Electrical Problem? No Problem!**

Ceiling, Attic & Whole House Fans  
Indoor, Outdoor & Recessed Lighting  
Panel Upgrades, Chandeliers  
Garage, Coach & Security Lighting  
Electric Vehicle Chargers, Spa

License # 1035647 **NOW HIRING**

**CALL FOR A FREE ESTIMATE**

(951) 207-8133 Joel Perez-Parishioner



**ADT-Monitored Home Security**

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

1-855-225-4251



**DUKE'S** Cafe

Parishioners

Open seven days a week  
7:00am - 9:00pm  
2099 E Orangethorpe Ave,  
Placentia

(714)983-7056

www.dukescafeyl.com

**NEVER MISS A BULLETIN !**

Sign up to have our weekly parish bulletin  
emailed to you at [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)



*Landscaping Service*

- Irrigation
- Beautification
- Planting
- Maintenance

23 yrs experience | St. Martin Parishioner

Miguel Angel Zuniga  
949-619-5067 Mobile

Miguelangelzuniga903@gmail.com

**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**



*McAulay & Wallace Mortuary*

Complete Funeral & Cremation Services  
Pre-Planning Available

Fullerton #FD190  
(714) 525-4721

Yorba Linda #FD1304  
(714) 777-2692

McAulayWallace.com

**Sophia Robinson, Psy.D. - PARISHIONER**  
Clinical Psychologist (PSY14286)



Therapy • Neurofeedback  
Christian Counseling

714.299.0549 | [www.OCBrainTrain.com](http://www.OCBrainTrain.com)



**PITERAK'S  
ACCOUNTING &  
TAX SERVICES**

Individual, Corporate,  
Partnership, Trusts, Payroll &  
Bookkeeping, Year Round

(714) 777-2550

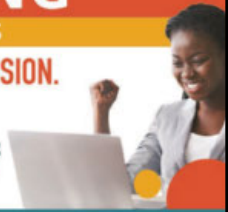
4848 Lakeview (Suite F) Yorba Linda  
smallbiztaxes@yahoo.com  
[www.piteraks.com](http://www.piteraks.com)

**WE'RE HIRING**

AD SALES EXECUTIVES

**BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION.  
WORK WITH PURPOSE.**

- Work-Life Balance
- Full-Time with Benefits
- Paid Training
- Some Travel
- Serve Your Community



Contact us at [careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com)  
[www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)

**PROUDLY SERVING YOU, THEN AND NOW**



**AIR CONDITIONING • HEATING**

Free Estimates

**714-206-3493 | MIKE ANDERSEN**

[www.veteranairusa.net](http://www.veteranairusa.net)

**STAND OUT**

with a **PREMIUM DIGITAL AD**  
on **PARISHESONLINE.COM**



CONTACT US AT 800-950-9952

**SUPPORT YOUR  
LOCAL PARISH.**

Buy a bulletin ad space today!



For ad info. call 1-800-950-9952 • [www.4lpi.com](http://www.4lpi.com)

St. Martin de Porres, Yorba Linda, CA

B 4C 05-1773

**VOORHEES & RATZLAFF LAW GROUP, LLP**  
**FREE CONSULTATION**



**Trust, Probate and Estate Planning**  
 Business Planning • Asset Protection  
 Conservatorship • Guardianship  
 In Home Consultations Available

**VRLG**  
 Kariann Voorhees • 714-987-2317  
 info@voorheeslawgroup.com  
 www.vrlawgroup.com • Parishioner

**WealthCounsel**

*Debbi Purpura*  
 SMDP Parishioner & Realtor®  
**714.292.1574**  
**FIRSTTEAM**  
**CHRISTIE'S**  
 INTERNATIONAL REAL ESTATE



**RE/MAX** **REALTY** **TOP AGENT**  
 Lic# 02056021  
 DebbiPurpura@FirstTeam.com

**B&B plumbing inc.** *Parishioner*  
 Medical - Commercial - Residential  
**24 HOURS SERVICE**

**SAVE \$25 ANY SERVICE**  
**714.970.7977 • www.bbplumbinginc.com**

**DRAIN • TOILETS • WATER HEATERS • LEAK REPAIR**


**SUPPORT YOUR LOCAL PARISH.**  
 Buy a bulletin ad space today!



**MICHAEL F. DELUCA**  
 Certified Public Accountant  
 (714) 692-8206  
 www.delucacpa.com  
*Parishioner*

*Matthew & Paul* **Handymen** *Licensed & Insured*  
**H&S HANDYMEN**  
 H & S Construction, Inc.  
 Home & HOA Repairs  
**714-386-8134 • \$75/hour**  
 Wood - Concrete - Paint - Roof - Tile - Iron - Electric



  
**Vickie Daeley**  
*Allied Member, ASID*  
 Follow Us On  
 f t y i c p  
**(714) 970-8000 | www.interioraffairs.com**  
 505 S. Villa Real Dr., Ste 205 Anaheim Hills, CA 92807  
 Come visit us at our new location!

**Interior affairs**  
*Interior Design at its Finest!*

**SADDLEBACK CHAPEL MORTUARY**  
*Serving Parish Families Since 1963*  
**714-544-1450**  
 220 E. Main St. • Tustin, CA  
 www.saddlebackchapel.com • FD 1099

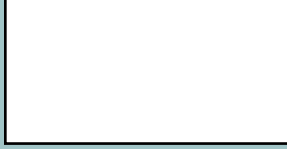


**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**

**ADT-Monitored Home Security**  
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

1-855-225-4251

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!**  
**ADVERTISE HERE NOW!**

Contact **Travis Lawmaster**  
 to place an ad today!  
**tlawmaster@4LPi.com**  
 or **(800) 950-9952 x2688**

**State Farm**  
**Joe T Nguyen, Agent**  
 License #0F69794  
 13041 Euclid St.  
 Garden Grove, CA 92843  
**Bus: 714-638-4500**  
**www.joenguyen247.com**  
**joe.nguyen.nt29@statefarm.com**



**HOME • AUTO • BUSINESS • LIFE**

*Like a good neighbor, State Farm is there.*

**YORBA HILLS ACUPUNCTURE & HERBS**  
 WWW.YORBAHILLSACU.COM

**Joe DeStefano, DAOM, LAc**  
*Licensed Acupuncturist - Parishioner*

- PAIN MANAGEMENT
- ONCOLOGY SUPPORT
- STRESS/ANXIETY
- FACIAL REJUVENATION
- HORMONE BALANCING
- IMMUNE+



714.694.7194

**FREE AD DESIGN**  
 WITH PURCHASE OF THIS SPACE  
**CALL 800.950.9952**

*We've Missed You!*  
 Welcome Back to Mass



Stay connected to our faith community no matter where you are by signing up to get our bulletin delivered straight to your email!

**www.ParishesOnline.com**

# WORSHIP

## SACRAMENTS/RITES

### Anointing of the Sick

Call the Parish Office with your request.

### Baptism for Infants

Come to the Parish Office to pick up an information packet (3 months ahead). Or visit [www.smdpyl.com/baptism](http://www.smdpyl.com/baptism) to register online for Baptisms. For non-infant Baptisms, please contact the Parish Office at 714-970-2771.

### Funeral Rite

For assistance with funeral arrangements, kindly direct your questions to the Parish Office at 714-970-2771. Please note that in most cases, funeral requests require 7 days of preparation and planning.

### Rite of Matrimony

Call the Parish Office for an appointment with a priest/deacon at least 6 months prior to the planned date of marriage.

## SCRIPTURE READINGS FOR THE WEEK

**Sunday:** Is 60:1—6/Ps 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13 [cf.11]/Eph 3:2-3a, 5-6/Mt 2:1-12

**Monday:** 1 Jn 3:22—4:6/Ps 2:7bc-8, 10-12a/Mt 4:12-17, 23-25

**Tuesday:** 1 Jn 4:7—10/Ps 72:1-2, 3-4, 7-8/Mk 6:34-44

**Wednesday:** 1 Jn 4:11—18/Ps 72:1-2, 10, 12-13/Mk 6:45-52

**Thursday:** 1 Jn 4:19—5:4/Ps 72:1-2, 14 and 15bc, 17/Lk 4:14-22a

**Friday:** 1 Jn 5:5—13/Ps 147:12-13, 14-15, 19-20/Lk 5:12-16

**Saturday:** 1 Jn 5:14—21/Ps 149:1-2, 3-4, 5 and 6a and 9b/Jn 3:22-30

## PRAYERS FOR THE SICK

Ann Marie Kaumo	Kimberly Olson
James LaCommare	Steve Robinson
Peggy Squires	Mary Ferrara
Elizabeth Turk	Jim Griffith

## MASS INTENSIONS

### Saturday, January 1:

**9:00 AM** (Fr Sy) Mass for The People

### Sunday, January 2:

**7:15 AM** (Norbertine) Paul Castillo

Kruthoff † & Dave Lapane †

**8:45 AM** (Norbertine) Dr Lydia Camanga †

**10:30 AM** (Fr Sy) Giusto and Adelia Marzari †

**12:15 PM** (Fr Sy) Manuel Cano †

**5:30 PM** (Fr Sy) Michael White †

### Monday, January 3:

**8:00 AM** (Fr Sy) Vocations, Fr. Robert Altier

**6:30 PM** (Fr Scott) Vocations, Elena Chupinsky

### Tuesday, January 4:

**8:00 AM** (Fr Sy) Priest Intention

**6:30 PM** (Fr Scott) Priest Intention

### Wednesday, January 5:

**8:00 AM** (Fr. William) Robert Doan †

**6:30 PM** (Fr Scott) Lorna Boulger †

### Thursday, January 6:

**8:00 AM** (Fr Sy) Jason Kirkwood †

**6:30 PM** (Fr Scott) Fr. Sy Nguyen, Dave Lapane †

### Friday, January 7:

**8:00 AM** (Fr. Scott) Kevin Santos

**6:30 PM** (Norbertine) Jesse Fortich †, George Wendt †, Pam & Joe Juarez †

### Saturday, January 8:

**8:00 AM** (Fr Sy) Eduardo Uy, Lawrence Uy †, Capt. Matthew Manoukian †

**5:30 PM** (Fr Sy) Sr Eucharistica

### Sunday, January 9:

**7:15 AM** (Fr Scott) Rachel Zuniga †

**8:45 AM** (Norbertine) Michael Borne †

**10:30 AM** (Norbertine) Rex Shaffer †

**12:15 PM** (Fr Scott) Sheila Watts †

**5:30 PM** (Norbertine) Mass for the People

## DIED IN CHRIST

Marc Lopez  
Joseph Gruppie  
Darren Case  
Donald Bauer  
Darlene Westergren

## DEVOTIONS

**Rosary:** Monday-Saturday after 8:00 am Mass, Monday - Friday at 6:00 pm, Before Mass on Sundays & Holy Days of Obligation

**Divine Mercy Chaplet:** Daily 3:00 pm

**Miraculous Medal Novena:** Monday after 6:30 pm Mass

**Our Mother of Perpetual Help Novena** Wednesdays after 6:30 pm Mass

**St. Joseph Novena:** Thursdays after 6:30 pm Mass

## PULPIT ANNOUNCEMENTS

Send to [pulpitann@smdpyl.org](mailto:pulpitann@smdpyl.org) with a copy to **ParishOffice@smdpyl.org** by the Tuesday prior to the weekend. Contents are to be only 1-2 sentences.

## BULLETIN SUBMISSION

Submit articles 10 days before the weekend (holiday submissions vary).

send to Becky Fautch at:

**bulletineditor@smdpyl.org**

## FACILITY RESERVATION

For all requests or those which includes tables in the outdoor Gathering Plaza, please visit [smdpyl.org/reservations](http://smdpyl.org/reservations) on the Parish Website. Requests must be submitted two weeks in advance.

After your request has been approved and entered, you will receive a confirmation from the Parish Office

## MILITARY SERVICE

Prayers for our Men and Women serving in the Military and in Law Enforcement.



## WEDDING BANNS

Ricardo Supan & Hannah Trias